

art. 2381 sedia con cuscino

chair with cushion / chaise avec coussin /
Stuhl mit Kissen / silla con cojín

art. 2383 poltrona con cuscino

armchair with cushion / fauteuil avec coussin /
Sessel mit Kissen / sillón con cojín

art. 2384 poltrona imbottita

padded armchair / fauteuil rembourrée /
gepolsterter Sessel / sillón acolchado



HUG è tecnicamente una monoscocca, ma in realtà si tratta di un sistema flessibile in cui i componenti si combinano tra loro per creare diverse configurazioni di sedia e poltroncina. Nato per l'outdoor si adatta anche agli spazi interni, con la possibilità di rivestire alcune sue parti con il tessuto.

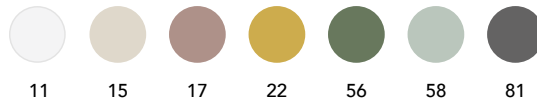
HUG is technically a monocoque, but it is actually a flexible system in which the components combine to create different chair and armchair configurations. Designed for the outdoors, it also fits well in interior spaces, with the possibility of covering some of its parts with fabric.

HUG est techniquement une monocoque, mais en réalité c'est un système flexible dans lequel les composants se combinent entre eux pour créer différentes configurations de chaises et de fauteuils. Né pour l'extérieur, il s'adapte également aux espaces intérieurs, avec la possibilité de tapisser de tissu certaines parties.

Hug ist technisch gesehen ein Einschalensessel, aber in Wirklichkeit ist es ein flexibles System, in dem die Komponenten miteinander kombiniert werden, um verschiedene Stuhl- und Sesselkonfigurationen zu schaffen. Design für den Außenbereich, passt er sich auch an Innenräume an, mit der Möglichkeit, einige seiner Teile mit Stoff zu beziehen.

Hug es técnicamente un monocasco, pero en realidad se trata de un sistema flexible en el que los componentes se combinan entre sí para crear diferentes configuraciones de sillas y sillones. Nacido para el exterior, también es adecuado para espacios interiores, con la posibilidad de cubrir algunas de sus partes con tela.

TECNOPLIMERO RIGENERATO
POST CONSUMO INDUSTRIALE (PCR)
REGENERATED TECHNOPOLYMER
POST-CONSUMER RECYCLED (PCR)
TECNOPLIMÈRE RÉGÉNÉRÉ POST
CONSOMMATION INDUSTRIELLE (PCR)
INDUSTRIELLES POST-CONSUMER-
REGENERIERTES PCR TECHNOPOLYMER
TECNOPLÍMERO REGENERADO
POST-CONSUMO INDUSTRIAL (PCR)



TESSUTI
FABRICS
TISSUS
STOFFE
TEJIDOS

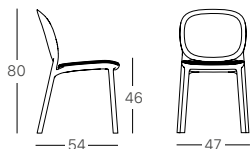
T9

L1

A6

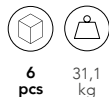


11 Ogni modello originale S•CAB è protetto da brevetti di forma e da diritti di esclusiva. Misure e colori sono puramente indicativi. EN All original S•CAB models are covered by shape patents and exclusive rights. Measurements and colours shown are approximatives. FR Tous les modèles originaux S•CAB sont protégés par des brevets de forme et des droits d'exclusivité. Les mesures et les couleurs sont purement indicatives. DE Jedes Modell original S•CAB ist durch Formpatente und Exklusivrechte geschützt. Maße und Farben dienen lediglich als Bezug. ES Cada modelo original S•CAB está protegido por patentes de forma y derechos exclusivos. Medidas y colores son meramente indicativos.

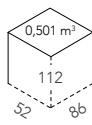


cuscino da assemblare
disassembled cushion
cousin à assembler
zerlegtes Kissen
cojín desmontado

ART. 2381



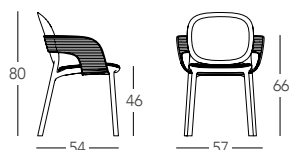
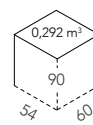
6 pcs 31,1 kg



ART. 2381-2



2 pcs 12 kg

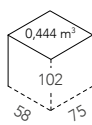


cuscino da assemblare
disassembled cushion
cousin à assembler
zerlegtes Kissen
cojín desmontado

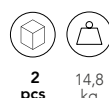
ART. 2383



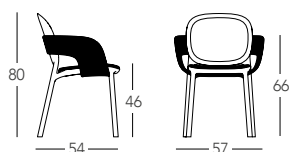
4 pcs 27,5 kg



ART. 2383-2



2 pcs 14,8 kg

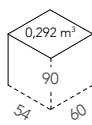


cuscino da assemblare
disassembled cushion
cousin à assembler
zerlegtes Kissen
cojín desmontado

ART. 2384



2 pcs 15,2 kg



CERTIFICAZIONI
CERTIFICATIONS
CERTIFICATIONS
ZERTIFIZIERUNGEN
CERTIFICACIONES



Conforme EN 16139:2013 livello L2 - estremo
Compliant with EN 16139:2013 level L2 - extreme
Conforme à EN 16139:2013 niveau L2 - extrême
Entspricht EN 16139:2013 Stufe L2 - extrem
Conforme EN 16139:2013 nivel L2 - extremo

Struttura e cuscino disassemblabili per un corretto processo di riciclo.
Frame and cushion are demountable for a correct recycling process.
Structure et coussin démontables pour un recyclage correct.
Struktur und Kissen können demontiert werden, um es ordnungsgemäß zu recyceln.
Estructura y cojín desmontables para un correcto proceso de reciclaje.